

C-2210-0413

## APPLICATION FORM FOR ASSISTANCE

सहायता हेतु आवेदन प्रारूप

(Healthcare)

(स्वास्थ्य देखभाल)

APPLICATION No.:  
आवेदन संख्या:

RJ 1022 0687

APPLICATION DATE: 14-10-2022  
आवेदन तिथिNAME of APPLICANT:  
आवेदक का नाम

Mahki

AGE-YEARS आयु-वर्ष

72

SEX लिंग

F

FATHER'S/SPOUSE'S NAME:

पितृ/कटुमा का नाम

Bombala

PRESENT RESIDENCE ADDRESS: बस्तीमान आवासीय पता

village- teetarka , Teh.- Tizara , DIST- Alwar

Rajasthan - 301411

PERMANENT RESIDENCE ADDRESS: स्थाइ आवासीय पता

As above



Preop Postop  
0687 Mahki

OCCUPATION:  
जीवनसाधारण

Home maker (family)

MARRIED (विवाहित) / UNMARRIED (अविवाहित)

TOTAL ANNUAL INCOME:

कुल आर्थिक आय

5000/-

(Attach Proof of Income)

(-आय का माध्य संकालन)

NA

PAN No. स्थाई खाता संख्या

NA

ARE YOU AN INCOME TAX ASSESSEE (Tick whichever is applicable):

कहा आप आय कर दाता है (जो मान्य हो उस पर सही का निशान लगायें।

Yes / No  
हाँ / नहीं

## FAMILY DETAILS परिवार विवरण

Sr. No. क्रम संख्या	Name of Family Member परिवार के सदस्यों का नाम	Age (Years) उम्र (वर्ष)	Gender लिंग	Relation with Applicant आवेदक के साथ सम्बन्ध
1.	Bhamla	75	m	Unrelated
2.	Kalu	30	m	Son
3.	Sayesha	28	f	daughter in law
4.	Sakhi	5	m	grand son
5.	Rajak	25	m	Son

## BASIS for REQUESTING ASSISTANCE (Tick whichever is applicable)

सहायता के लिये चिन्हित आधार

BPL Card (Attach Card Copy)	EWS Certificate (Attach Certificate Copy)	Ration Card (Attach Copy)	Any Other Basis/Proof
गरीबी रेखा के नीचे प्रभाग पत्र (प्रभाग पत्र की जाता ग्रहित संलग्न करें।)	अल्प आय वर्ग प्रभाग पत्र (प्रभाग पत्र की जाता ग्रहित संलग्न करें।)	उपभोक्ता कार्ड (प्रभाग पत्र की जाता ग्रहित संलग्न करें।)	अन्य कोई साक्ष्य

## "PURPOSE" for REQUESTING ASSISTANCE:

सहायता हेतु लिये गये चिन्हित का उद्देश्य:

Sr. No. क्रम संख्या	Medical Reports/Prescriptions Attached अस्पताल/डॉक्टर से जारी की गई प्रतिकेन्द्रन सूची संलग्न
①	Diagnosis RE - SENILE CATARACT RE - SENILE CATARACT
②	Surgery - RF - SICS WITH PMMA

## ASSISTANCE BEING AVAILED for SAME "PURPOSE" from OTHER SOURCES

इस उद्देश्य के हेतु कोई अन्य सहायता किसी अन्य स्वातंत्र्य में लिया गया हो?

Sr. No. क्रम संख्या	NAME of OTHER SOURCE अन्य स्रोत का नाम	AMOUNT of ASSISTANCE BEING AVAILED लोगों द्वारा सहायता दिया गया
①	Nil	

**DECLARATION by APPLICANT:** आवेदक द्वारा घोषणा पर:

- 1) I hereby confirm that all details in this Form are True to the best of my knowledge. Any false statement will render my Application & ongoing assistance, if any, liable for rejection/cancellation.
- 2) I solemnly confirm that assistance, if received from Koshika Foundation, will be used only for the "purpose", as stated in this Form, for which such assistance was requested by me.
- 3) I hereby confirm that I have not & will not in future, avail of reimbursement, in part or in full, from any other source/employer/insurance company, of the amount for which this assistance is requested.

- 1) मैं कहता हूँ कि इस प्रकार मेरे लिये एवं मरी विवरण मेरी सहायता के अनुसार सभी एवं बही है। यदि कोई विवरण एवं कारबंग भ्रष्ट हो तो मेरी सहायता निम्न की तरफ नहीं है।
- 2) मैं इस जो सहायता नाम "कोशिका फाउंडेशन" से ली जा रही है, उसका उपयोग उसी उद्देश्य को पूर्ण के लिये किया जायेगा, जो इस प्राप्ति में पर्याप्त नहीं है।
- 3) मैं कहता हूँ कि उपयोग का अधिकारी नहीं हूँ एवं उस रूप का अधिकारी नहीं हूँ जिसका नाम इसमा किसी अन्य छोटी-नियोजक/कर्तव्यों का नहीं है तो लिया है और न हो भविष्य में लैगा।

**AGREEMENT by APPLICANT (आवेदक द्वारा करार)**

1) By affixing my signature or thumb impression on this Form, I (Applicant) hereby agree & authorise Koshika Foundation and its Trustees to use/publish/put-up/reproduce my name, address, photo & details of the "purpose", for which such assistance is requested/granted, through any medium, including but not limited to verbal, print, electronic, for soliciting donations for Koshika Foundation and/or disseminating information about its activities/achievements. Such use of my photo & details can be made by Koshika Foundation before or after my treatment or fulfilment of the "purpose" for which assistance is being requested.

2) I (Applicant) further agree that any such use of my name, address, photo & details of the "purpose", for which such assistance is requested/granted will not automatically entitle me for receiving or continuing the said assistance. The decision for granting and/or continuing the assistance will rest solely with the Trustees of Koshika Foundation, and their decision is this regard will be final and acceptable to me.

1) इस प्रत्यक्ष पर अपने हस्ताक्षर या अंगठे की छाप लगाकर, मैं (आवेदक) अपनी सहायता की पुष्टि करता हूँ एवं "कोशिका फाउंडेशन और उसके व्यापरों" को अधिकृत करता हूँ कि मेरा नाम, पता, फोटो और ऐसे विवरण इस प्राप्ति में व्योगित है, उसे "कोशिका" एवं नामी, राज, याचनाएँ द्वारा उद्देश्य से नुकी गतिविधियों और उपलब्धियों के लिये किसी भी प्रमाण याप्ति में प्रसारित करने के लिए अधिकृत है। मेरे प्राप्त का विवरण मेरे इच्छन के बाहर या बाहर से बदलने के लिए "कोशिका फाउंडेशन" द्वारा व्यक्त है।

2) मैं (आवेदक) इस बात से सहमत हूँ कि मेरा नाम, पता, फोटो और विवरण जो कि सहायता के उद्देश्य से प्राप्ति है युक्त स्वतः सहायता का हाफकर नहीं बनता। इस सम्बंध में "कोशिका" एवं उसके व्यापरों का नियंत्रण झोलम और वापरकारी होगा।

**APPLICANT'S SIGNATURE OR LEFT THUMB IMPRESSION :**

आवेदक के हस्ताक्षर या अंगठे का निश्चय



**AGREEMENT by HOSPITAL (हस्पताल द्वारा करार)**

By affixing hereunder, signature of our Authorised Signatory for recommending this case/patient for financial assistance from Koshika Foundation, we (Hospital) hereby affirm & accept following:

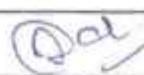
1) that we neither are presently nor will in future avail of financial assistance from another NGO or any other source, for the same patient/case, as we are requesting to get from Koshika Foundation, to the extent that such assistance is granted by Koshika Foundation. If the requested assistance is not granted by Koshika Foundation, in part or in full, then the Hospital reserves its right to make up the shortfall from another NGO or any other source. This confirmation essentially states that the Hospital will not avail any duplicate assistance for the same patient/case from any other NGO or any other source.

2) The assistance from Koshika Foundation is only financial in nature. The choice of the treatment/procedure advised/conducted by the Hospital on the patient, is based on the arrangement between the patient & the Hospital, and is in no way influenced by Koshika Foundation. Hence, the Hospital will assume sole & complete responsibility of the treatment & its outcome & safety of the patient, and Koshika Foundation will have no role or responsibility in the matter.

हमारा अधिकृत, हस्ताक्षरी और सहायता/रोगी को "कोशिका फाउंडेशन" से विविध सहायता हेतु विभागित की जाती है, जिसे हम (हस्पताल) निम्न प्रकार से मान्य व सहीकार करते हैं।

1) यह कि न तो वर्तमान और न हो भविष्य में विविध सहायता किसी भी साकारी संस्थान या किसी अन्य संस्थान से द्रव्य रोगी/सामाजिक लोगों या लोगों के लिये या ले रहे हैं, जैसे कि हमने "कोशिका फाउंडेशन" से सिवारिशिवित उक्त की सम्भाव में "कोशिका फाउंडेशन" द्वारा मदर हेतु किया है। यदि "कोशिका फाउंडेशन" द्वारा महायता विनिति अस्पताल/स्कॉल द्वारा मन्त्रु नहीं किया जाता है तो अस्पताल किसी अन्य और साकारी संस्था या किसी अन्य सम्बाधन से सहायता लेने का अधिकार युक्ति रखता है। इस पुष्टि में स्पष्ट कहा जाता है कि अस्पताल द्वितीय मदर उक्त रोगी/भाष्टाने हेतु किसी भी साकारी संस्था या किसी अन्य साधन से नहीं लेगा/जाएगी।

2) "कोशिका फाउंडेशन" से नहीं गई सहायता के बावजूद विविध प्रकृति की है। ये एक द्वारा द्वारा दी गई समाज या किसी एवं उपचार/प्रक्रिया का चुनाव रोगी एवं हस्पताल की ओर का विषय है और "कोशिका फाउंडेशन" द्वारा किसी प्रकार का कोई दबाव नहीं है। इसलिये हस्पताल में रोगी के इलाज सूचा और उसे जाने की सभी विमेंद्री रोगी एवं हस्पताल की होंगी और "कोशिका" को कोई भूमिका या विनियोगी इस मामले में नहीं होगी।



**RECOMMENDED FOR ACCEPTANCE**  
स्वीकृति के लिए संस्कृति

Date of Surgery  
अंपीरेन की तिथि

15/10/22

**Dr. WAFI ANSARI**

MS (OPHTHAL)

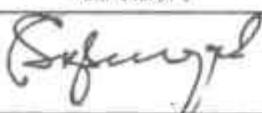
Reg. No. DMC/03199  
(Name of Dr. & Regd. No. with Stamp)  
हास्पताल का नाम व हस्पताल व रोगी न.

**CHARAN MASSEY**

(Name, Designation & Stamp of Authorised Signatory  
on behalf of Hospital)  
Dr. Shroff's Eye Hospital & Alwai

FOR INTERNAL USE of KOSHIKA FOUNDATION आवार्ड के उपयोग हेतु

**SIGNATURE of TRUSTEE 1**  
नामी हस्ताक्षर 1



**SIGNATURE of TRUSTEE 2**  
नामी हस्ताक्षर 2

